

Visto per il controllo di regolarità contabile Sichtvermerk für die Buchhaltungskontrolle		La Direttrice dell'Ufficio Bilancio Die Leiterin des Amtes für Haushalt
Capitolo/Kapitel	Esercizio/ Finanzjahr	Trento, Trient

**CONSIGLIO REGIONALE  
DEL TRENTINO-ALTO ADIGE**

**REGIONALRAT  
TRENTINO-SÜDTIROL**

**DELIBERAZIONE  
DELL'UFFICIO DI  
PRESIDENZA**

**BESCHLUSS  
DES PRÄSIDIUMS**

**N. 11/2022**

**Nr. 11/2022**

**SEDUTA DEL**

**SITZUNG VOM**

**24.03.2022**

*Presidente*  
*Vicepresidente*  
*Vicepresidente*  
*Segretaria questora*  
*Segretario questore*

*Josef Noggler*  
*Roberto Paccher*  
*Luca Guglielmi*  
*Paula Bacher*  
*Devid Moranduzzo*

*Präsident*  
*Vizepräsident*  
*Vizepräsident*  
*Präsidialsekretärin*  
*Präsidialsekretär*

*Assiste il*  
*Segretario generale*  
*del Consiglio regionale*

*MMag. Jürgen Rella*

*Im Beisein des*  
*Generalsekretärs des*  
*Regionalrates*

*Assenti:*  
*Segretario questore*

*(giust.) Alessandro Urzì (entsch.)*

*Abwesend:*  
*Präsidialsekretär*

<p><b>L'Ufficio di Presidenza delibera sul seguente OGGETTO:</b></p> <p><b>Ratifica del Decreto del Presidente del Consiglio regionale 24 febbraio 2022, n. 4</b></p>	<p><b>Das Präsidium beschließt zu nachstehendem GEGENSTAND:</b></p> <p><b>Ratifizierung des Dekretes des Präsidenten des Regionalrates Nr. 4 vom 24. Februar 2022</b></p>
---	---

L'UFFICIO DI PRESIDENZA DEL  
CONSIGLIO REGIONALE

Visto il Testo coordinato inerente il Regolamento organico del personale del Consiglio della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige approvato con decreto del Presidente del Consiglio regionale 28 ottobre 2021, n. 52;

Preso atto che, ai sensi dell'art. 3, comma 2 del Regolamento previsto dall'articolo 5, comma 5 della legge regionale 21 luglio 2000, n. 3 approvato con decreto del Presidente del Consiglio regionale 31 ottobre 2008, n. 727 in materia di comandi e distacchi, "Il comando è attivato previa valutazione all'interno dell'Ufficio di Presidenza";

Considerata la necessità di garantire il regolare svolgimento dell'attività istituzionale del Consiglio regionale, nei casi in cui, per ragioni di necessità e urgenza, non sia possibile attendere la riunione dell'Ufficio di Presidenza;

Vista la nota pervenuta in data 23 febbraio 2022, acquisita al prot. n. 856 Cons. reg. con la quale il Consiglio provinciale di Bolzano ha informato di aver accolto la richiesta di proroga del comando del signor – Omissis - a decorrere dal 1° marzo 2022;

Considerato che la comunicazione di rinnovo del comando predetto è pervenuta in data successiva alla programmata riunione dell'Ufficio di Presidenza del 21 febbraio 2022 e quindi non è risultato possibile riunire l'Ufficio di Presidenza per deliberare l'adozione del presente atto prima della scadenza del comando;

Vista la facoltà del Presidente del

DAS PRÄSIDIUM DES REGIONALRATS -

Nach Einsicht in den mit Dekret des Präsidenten des Regionalrates Nr. 52 vom 28. Oktober 2021 genehmigten koordinierten Text der Personaldienstordnung des Regionalrates;

Zur Kenntnis genommen, dass Artikel 3 Absatz 2 der laut Artikel 5 Absatz 5 des Regionalgesetzes Nr. 3 vom 21. Juli 2000 vorgesehenen Verordnung auf dem Sachgebiet der Abkommandierungen und Abordnungen, die mit Dekret des Präsidenten des Regionalrates Nr. 727 vom 31. Oktober 2008 genehmigt wurde, Folgendes vorsieht: „Die Abordnung erfolgt nach erfolgter Beratung innerhalb des Präsidiums“;

Angesichts der Notwendigkeit, die ordnungsgemäße Abwicklung der institutionellen Tätigkeit auch in jenen Fällen zu gewährleisten, in denen es aus Gründen der Notwendigkeit und Dringlichkeit nicht möglich ist, die Abhaltung einer Präsidiumssitzung abzuwarten;

Hervorgehoben, dass mit Schreiben vom 23. Februar 2022, Prot. Nr. 856 RegRat, der Südtiroler Landtag mitgeteilt hat, dass dem Antrag des Regionalrates auf Verlängerung der Abkommandierung von Herrn – Omissis - an den Regionalrat ab 1. März 2022 stattgegeben worden ist;

Angesichts dessen, dass die Mitteilung über die Verlängerung der oben genannten Abkommandierung nach der für den 21. Februar 2022 anberaumten Präsidiumssitzung eingegangen ist und es demnach nicht möglich war, das Präsidium zur Ratifizierung des vorliegenden Aktes vor Ablauf der Abkommandierung zu versammeln;

Angesichts dessen, dass der

Consiglio di ricorrere a propri decreti per provvedere all'adozione di atti che, per la loro urgenza, non possano attendere la seduta dell'Ufficio di Presidenza;

Visto il decreto d'urgenza adottato dal Presidente del Consiglio regionale 24 febbraio 2022, n. 4 inerente la proroga dell'accoglimento in posizione di comando presso il Consiglio regionale di un dipendente del Consiglio provinciale di Bolzano a decorrere dal 1° marzo 2022, in attesa della sua ratifica da parte dell'Ufficio di Presidenza nella sua prossima seduta;

Considerato che, in attesa dell'odierna convocazione dell'Ufficio di Presidenza, il Presidente, con il proprio provvedimento, ha disposto misure urgenti ed inderogabili che richiedono la ratifica dell'Ufficio di Presidenza;

Visto l'art. 5 del regolamento interno;

All'unanimità di voti legalmente espressi,

d e l i b e r a

1. Di ratificare, per le motivazioni in premessa, l'operato del Presidente del Consiglio regionale e conseguentemente, in modo integrale, il decreto del Presidente del Consiglio regionale 24 febbraio 2022, n. 4.

Contro il presente provvedimento sono ammessi alternativamente i seguenti ricorsi:

- a) ricorso giurisdizionale al T.R.G.A. di Trento da parte di chi vi abbia interesse, entro 60 giorni decorrenti dalla conoscenza dello stesso, ai sensi degli artt. 29 e ss. del d.lgs. 2 luglio 2010, n. 104;
- b) ricorso straordinario al Presidente della Repubblica da parte di chi vi abbia

Präsident des Regionalrates die Möglichkeit hat, mittels Dekret Maßnahmen zu ergreifen, für die – angesichts der bestehenden Notwendigkeit - nicht die Abhaltung einer Präsidiumssitzung abgewartet werden kann;

Nach Einsicht in das im Dringlichkeitswege vom Präsidenten des Regionalrates erlassene Dekret Nr. 4 vom 24. Februar 2022 betreffend die Verlängerung der Aufnahme im Überstellungsverhältnis eines Bediensteten des Südtiroler Landtages mit Wirkung ab 1. März 2022, in Erwartung der Ratifizierung durch das Präsidium in seiner nächsten Sitzung;

Hervorgehoben, dass in Erwartung der heutigen Einberufung des Präsidiums der Präsident mit vorgenanntem Dekret dringende und unaufschiebbare Maßnahmen ergriffen hat, die vom Präsidium ratifiziert werden müssen;

Nach Einsicht in den Artikel 5 der Geschäftsordnung;

Mit gesetzmäßig zum Ausdruck gebrachter Stimmeneinhelligkeit -

b e s c h l i e ß t

1. Das Vorgehen des Präsidenten des Regionalrates, aus den in den Prämissen genannten Gründen, und demnach vollinhaltlich das Dekret des Präsidenten des Regionalrates Nr. 4 vom 24. Februar 2022 zu ratifizieren.

Gegen diese Maßnahme können alternativ nachstehende Rekurse eingelegt werden:

- a) Rekurs beim Regionalen Verwaltungsgericht Trient, der im Sinne des Art. 29 des GvD Nr. 104 vom 2. Juli 2010 innerhalb 60 Tagen ab dem Datum, an dem die Maßnahme zur Kenntnis genommen wurde, einzulegen ist;
- b) außerordentlicher Rekurs an den Präsidenten der Republik, der im Sinne

interesse, entro 120 giorni decorrenti dalla conoscenza dello stesso, ai sensi dell'art. 8 del D.P.R. 24 novembre 1971, n. 1199.

des DPR vom 24.11.1971, Nr. 1199 innerhalb 120 Tagen ab dem Datum, an dem die Maßnahme zur Kenntnis genommen wurde, einzulegen ist.

IL PRESIDENTE/DER PRÄSIDENT

- Josef Nogger -  
firmato-gezeichnet

IL SEGRETARIO GENERALE/DER GENERALSEKRETÄR

- MMag. Jürgen Rella -  
firmato-gezeichnet

FL/an